

# **ВЛАСНИЦЬКІ ЗНАКИ ЯК ДЖЕРЕЛО ВИВЧЕННЯ ІСТОРИЧНИХ КОЛЛЕКЦІЙ**

**(на прикладі українських приватних бібліотек Галичини  
кінця XIX — першої половини ХХ ст. у фонді Львівської  
національної наукової бібліотеки України імені В. Стефаника)**

**Маргарита Кривенко**

*науковий співробітник науково-дослідного відділу історичних колекцій  
ЛННБ України ім. В. Стефаника, канд. іст. наук*

*Висвітлюється видове розмаїття, мистецька цінність, наукове значення бібліотечних знаків у контексті вивчення національної культурної спадщини. Розглядаються історія створення та фонди приватних бібліотек деяких українських діячів крізь призму їхніх провенієнцій. У додатку до публікації подаються зразки власницьких знаків.*

**Ключові слова:** власницькі знаки, провенієнції, приватні бібліотеки, історичні колекції.

*In the context of the national cultural heritage research different forms, artistic value, scientific importance of library marks is reflected. Ukrainian private libraries are regarded in the light of their book-plates. The article contains a Supplement of library marks examples.*

**Keywords:** library marks, book-plates, private libraries, historical collections.

*Освещается видовое разнообразие, художественная ценность, научное значение библиотечных знаков в контексте изучения национального культурного наследия. Рассматриваются история создания и частные книжные собрания некоторых украинских деятелей в свете их книжных знаков. В дополнении к публикации подаются образцы библиотечных знаков.*

**Ключевые слова:** библиотечные знаки, книжные знаки, частные собрания, исторические коллекции.

*«Наука радо займається історією бібліотек за всі часи і тому пожадане для неї все, що лише говорить про них з минулих віків. Первісно, очевидно, матеріалом цього рода є старинні бібліотечні знаки...» [33].*

На тлі сучасного пожвавлення зацікавленості та досліджень історії бібліотек, зібрань, колекцій як вагомої складової національної культурної спадщини важко переоцінити важливість провенієнційного

опрацювання фондів найбільших книгозбірень України, в яких зосереджені книжково-рукописні надбання попередніх поколінь. Адже, крім практичного значення (власницькі знаки створювалися, перш за все, для означення належності книжок (зібрань) і своєрідного захисту їх від крадіжок), і мистецької цінності (художні екслібриси виготовляли видатні митці, що свідчить про смаки та культурні зв'язки власників книгозбірень), бібліотечні знаки становлять неабияку історико-культурну та наукову вартість. Вони сприяють виявленню розпорошених нині історичних формувань і слугують важливим джерелом для їхнього вивчення: свідчать про існування маловідомих або й невідомих зібрань; конкретизують історичні деталі, наприклад, адресу колишнього фондовозберігача, різні варіанти назв; інформують про величину і зміст колекції; її долю тощо.

На прикладі власницьких знаків окремих українських приватних бібліотек Галичини кінця XIX — першої половини XX ст., виявленіх у фонді ЛННБ України ім. В. Стефаника, спробуємо розглянути задекларовану тему.

Найдавнішим, найпростішим і найпоширенішим бібліотечним знаком був і залишається **підпис**. Він отримав своє продовження та розвиток відтоді, коли на рукописних книжках почали зазначати, кому вони належать: «Сий Ірмолой сщенаго іерея Івана Бужанского» [17, арк. 1084]; «Сія книга общія Менея принадлежить Георгію Н. Рымареву» [17, арк. 1138]; «Принадлежить [«Созерцательное Богословіє»] къ числу книгъ Леонтия Подлявскаго. 1833 года. Антополь» [17, арк. 1161].

Зазвичай, автографи складаються з імені (ініціалів) та прізвища власника і ставляться, як правило, в різних частинах титульної сторінки. За такими типовими (традиційними) рукописними знаками встановлено, що академічна установа в 1940-х рр. збагатилася фрагментами великих і цінних приватних зібрань [7, с. 109-110; 11; 12, с. 211; 23, с. 10; 24, с. 89-90, 109-110, 176, 178, 196-197, 393-394] різноманітних за фахом, покликанням і сферою діяльності людей: *вченого-історика і політичного діяча Михайла Грушевського (1866–1934), класичних філологів і перекладачів Осипа Роздольського (1872–1945) та Юрія Мушака (1904–1973), журналіста і громадського діяча Василя Мудрого (1893–1966), військового*

*діяча Варфоломія Євтимовича (1888–1950), історика української церкви і права Миколи Чубатого (1889–1975), громадсько-політичного діяча і правника (адвоката) Володимира Старосольського (1878–1942), лікаря і письменниці Софії Парфанович (1898–1968), геройні визвольних змагань Олени Степанів (1892–1963), одного із найпопулярніших графіків Львова 1920–1930 рр. Павла Ковжуна (1896–1939), бібліотекаря товариства «Просвіта» у Львові Євзевія Грушевича, бібліографа і видавця Івана Калиновича (1884–1927), підпис якого привертає увагу своєю каліграфічністю, та багатьох інших.*

Належність книг духовним особам засвідчують автографи з деякими особливостями. Зокрема, хрестиком і підписом «Митрополит Андрей» марковані книжки з бібліотеки Андрея Шептицького (1865–1944). З автографів і факсиміле «о. Лев Кулєній» та «о. Т. Галущинський ЧСВВ» (1880–1952) теж дізнаємося, що книжки належали представникам духовенства.

Виявлені у фондах різних відділів ЛННБ України ім. В. Стефаника (основних фондів (ВФ), україніки (ВУ), рідкісної книги (РК), періодики (ВП), книги і часописи (близько 50 од. зб.), що належали громадсько-політичному діячеві і публіцисту Миколі Залізняку (1888–1950), вирізняються підписом власника, зробленим найчастіше червоним чорнилом.

Микола Залізняк народився в Криму. У 1906 р. навчався в Київському університеті. За політичну діяльність серед студентства був заарештований. 1907 р. втік з в'язниці й переїхав до Львова, де продовжував брати активну участь у студентському житті [10]. Очолив боротьбу за український самостійний університет у Львові, яка вилилася у демонстрацію 1 липня 1910 р. [4, с. 44, 46]. При суду у «процесі 101», а саме депортації за межі Австро-Угорщини, вдалося уникнути. Від 1912 р. постійно (з невеликими перервами) жив і працював в еміграції в Західній Європі: під час Першої світової війни вів публіцистичну і видавничу діяльність у Відні. Був довірею особою ЦК Міністерства зовнішніх справ і військового міністерства; керівником українського інформаційного бюро в Стокгольмі; в лютому 1918 р. брав участь у мирних переговорах у Брест-Литовську. У 1919–1920 рр. — посол УНР у Фінляндії. У 1927 р. повернувся до Львова; працював редактором

часопису «Діло». Через переслідування за антипольські статті у 1928 р. був змушений знову емігрувати до Австрії (Відень). У 1945 р. його заарештували органи НКВС, вивезли до Радянського Союзу і засудили до 15 років. Застрелений в одеській в'язниці нібито при спробі втекти.

З друкованих джерел відомо, що помешкання, в яких проживало подружжя Залізняків (вул. Вінценца у Відні (1916–1918); родинна хата у Мауері поблизу Відня (1922–1927), були центром українського еміграційного життя, де часто бували видатні особистості. Великою книгозбірнею господаря користувалися і студенти [15, с. 45]. Надія Суровцева у своїх спогадах про перебування в еміграції у Відні (1924) теж підкреслює, що «Залізняк мав величезну і відому прекрасну бібліотеку, знав і любив книгу...» [30, с. 518]. На жаль, через фінансову скрутку сім'ї бібліотеку довелося продати. «Одного дня завітав до цієї хати і найбільш достойний гость — митрополит Андрей Шептицький. Його мета була стисло окреслена: він хотів оглянути й закупити бібліотеку Миколи Залізняка. Це вже було в тому часі, коли рідня не мала постійних доходів, і треба було шукати заробітки» [15, с. 46].

Архівні документи підтверджують, що у вересні 1926 р. власника Андрей придбав її для книгозбірні «Студіону» [22, арк. 7]. У 1940-х рр., після націоналізації «Студіону», вона влилася до Львівської філії БАН УРСР [17]. Відомо також, що на початку 1934 р. «цінну збірку книжок», зібрану, очевидно, вже після 1928 р., Микола Залізняк мав намір подарувати бібліотеці НТШ у Львові «під умовою покриття коштів (ок. 200 зол.) її перевозу до Львова» [26, арк. 16]. Однак через фінансові труднощі НТШ не змогло прийняти такого дарунку і злагатити ним свою книгозбірню. Подальша доля згаданої колекції нам невідома. Не віднайдено також жодного фрагмента довідково-пошукового апарату — каталогу чи інвентаря.

На щастя, збереглися книжки з провенієнціями цієї бібліотеки — підпис і штамп власника, які дають уявлення про якісний та кількісний склад частини книгозбірні, яку закупив А. Шептицький. Зокрема, більшість маркованих автографом М. Залізняка видань супроводжується рукописними нотатками, які вказують на дату і місце їхнього придбання. Записи, які хронологічно охоплюють 1917–1922 рр., географічно — Москву, Стокгольм, Відень, найчастіше — Берлін,

частково прояснюють обставини, за яких формувалася ця багата приватна колекція; інформують про «коло читання» власника у ті роки. Зібрана у першій чверті ХХ ст., тобто в еміграційний період життя М. Залізняка, вона складалася здебільшого з російської та західноєвропейської книжкової й періодичної продукції кінця ХІХ — початку ХХ ст. і слугувала «творчою лабораторією» для громадської праці та професійної діяльності власника.

Окремі друки з досліджуваного зібрання позначені штампом, поряд з яким рукою М. Залізняка вписано порядковий номер книжки, що свідчить про її опрацювання, а також кількісні розміри іменної колекції. Цифри на виданні «Социальное преобразование России» (М., 1906) підтверджують, що досліджувана бібліотека, яка стала складовою книгозбірні «Студіону», була численною і нараховувала щонайменше 627 томів.

Слід зазначити, що переважна більшість виявлених у ЛННБ України ім. В. Стефаника книжок бібліотеки М. Залізняка, а це друки ХІХ — початку ХХ ст. з історії України, Росії, всесвітньої історії, економіки, права українською, російською, англійською, німецькою мовами (часто друковані готикою), тривалий час була «заарештована» на полицях відділу спецфондів з грифом «националистическая», «шовинистическая», «антисоветская», «ярая антисоветская» література. Донедавна за дверима спецфонду, як «заборонена література», переховували книжки, автор яких є М. Залізняк: популярно-наукові праці, передусім із всесвітньої історії; інформативні брошури про Україну тощо (серед них — видання львівської «Просвіти» та НТШ)\*. На деяких — присвяти: «Дорогому професорові

\* Залізняк М. Державний устрій Німеччини / Микола Залізняк. — Київ : Друкарня Укр. Центр. Ради, 1918. — 54 с. — (Видавництво «Серп і Молот»); Залізняк М. Король та народ (картини з історії Англії) / Микола Залізняк. — Львів : накладом автора. З «Загальної Друкарні», [б. р.]. — 16 с.; Російська Україна й її відроджене / Микола Залізняк. — У Львові : з друк. Наук. т-ва ім. Шевченка / під зарядом К. Беднарського, 1910. — 71, [1] с. : іл. — Відбитка з Календара «Просвіти» на рік 1910. — Дарчий напис: «Дорогій Марії Сильвестровні Грушевській — Микола Залізняк»; Залізняк М. Сучасна велика індустрія і її значення / Микола Залізняк. — Київ : Друкарня Укр. наук. т-ва, 1918. — 61 с. — (Видавництво «Серп і Молот» ; № 9); Діти камяної доби / переказав М. Залізняк. — Львів : накладом т-ва «Просвіта», 1929. — 83, [3] с. : іл. — (Видання

М. С. Грушевському від М. Залізняка» та «Дорогій Марії Сильвестровні Грушевській — Микола Залізняк», що свідчить про особисте знайомство автора з цією родиною. Очевидно, що прізвище адресатів на дарчих написах теж стало причиною їхнього вилучення із загального обігу.

Не оминули відділу спецфондів і книжки та часописи, що належали відомому вченому-історику Ярославу Дацкевичу (1926–2010). Їх вдалося виявити у сховищах Львівської академічної бібліотеки (ВФ, ВП) і зареєструвати за датованими, переважно 1940–1945 рр., автографами, зробленими здебільшого червоним олівцем. Рештки цієї приватної збірки є свідками трагічної долі української інтелігенції та її книгозбирень у повоєнні роки. Як згадував Ярослав Романович, у грудні 1949 р. під час арешту його матері Олени Степанів та обшуку квартири на вул. Пісковій, 5 працівниками КДБ [9, с. 227] невелика, але цінна родинна бібліотека фактично була знищена: «альбоми і цілій особистий архів було спалено;

---

товариства «Просвіта» ; чис. 746); *Залізняк М.* Нариси з загальної історії людської культури / Микола Залізняк. — Львів : Видавець Т-во «Просвіта», фонд «Учітесь, брати мої». З друк. Видавн. Спілки «Діло», 1939. — 288 с.; *Залізняк М.* Україна, Росія й війна. (Замітки й матеріали) / написав Микола Залізняк ; Партия Українських Соціялістів-Революціонерів. — [Б. м.] : наклад і друк парт. друкарні, 1915. — 40 с.; *Залізняк М.* Нариси про національне питання. — Київ : Друк. укр. наук. т-ва, 1918. — 144 с. — (Видавництво «Серп і Молот» ; № 13); *Залізняк М.* Оповідання з історії української землі. (Нариси стародавньої культури) Кн. 1 / переказав Микола Залізняк. — Львів : З друк. Наук. т-ва ім. Шевченка під зарядом К. Беднарського, 1909. — 63, [1] с. : іл. — Дарчий напис: «Дорогому професорові М. С. Грушевському від М. Залізняка. 15.V.09»; *Залізняк М.* Оповідання з історії української землі Кн. 2 / переказав Микола Залізняк. — Львів : коштом і заходом Т-ва «Просвіта». З друк. Наук. т-ва ім. Шевченка, 1911. — 71, [1] с. : іл.; *Залізняк М.* Самостійна Україна — несоціялістичне гасло? / написав Микола Залізняк ; Партия Українських Соціялістів-Революціонерів. — [Б. м.] : друк і наклад парт. друкарні, 1915. — 12 с.; *Залізняк М.* Як люди до крашого життя доходили (нариси з загальної історії людської культури) / Микола Залізняк. — У Львові : накладом фонду «Учітесь, брати мої», 1929. — 295, [4] с. : іл. — Вклесний листок із написом В. Дорошенка: «Книжка М. Залізняк: Як люди до крашого життя доходили у Львові, 1929 в тім виді не появилася (вийшла зі змінами). Дар В. Дорошенка. 21.II.1936».

частину бібліотеки і деякі рукописи забрав Філіал Бібліотеки Академії наук на вул. Стефаника до свого спецфонду; решту книжок викинули через вікна і дехто з сусідів ... підібрав трохи книжок до себе» [8, с. 11]. Збережені примірники (з добільшого німецькомовні книжки, видані у Відні і друковані готичним шрифтом) вирізняються автографом ученого, проставленим на чистому аркуші форзаца, а не на титульній сторінці, як зазвичай практикується й нині. Аналогічний підхід до позначення книжок спостерігаємо і в А. Шептицького, М. Грушевського й інших видатних особистостей. Як відомо, місце бібліотечного знака і почерк, яким виведено автограф, характеризують ставлення власника до духовних цінностей, демонструють його бібліофільську культуру.

З винайденням друкарства поруч з рукописним часто застосовувалися різні форми механічного бібліотечного знака (**штамп, печатка, наліпка, екслібрис**).

Одним із перших українців, хто використовував штамп для позначення своїх книжок, був львівський митрополит *Михайло Левицький* (1774–1858). Розпорощені у фонді ЛННБ України ім. В. Стефаника фрагменти його багатої на давні українські рукописи та стародруки приватної бібліотеки, зібраної в Уневі і подарованої для заснування Церковного музею у Львові, сьогодні можна розпізнати за штампом із написом «*Ex libris*» і монограмою «М. М.», що означає «з книг митрополита Михайла».

Привертає увагу художнім оформленням (обрамленими краями) власницький знак, яким була захищена бібліотека відомого літературознавця і активного діяча «Просвіти» *Омеляна Огоновського* (1833–1894). Свого часу він подарував львівській «Просвіті» приватну колекцію (737 книжок) [29, с. 572], на що вказують на виявлених друках поруч зі штампом О. Огоновського провеніенції бібліотеки товариства «Просвіта» у Львові. Аналогічне розміщення бібліотечних знаків: автограф «*Яузевій Грушкевичъ*» і наліпка «Бібліотека Товариства «Просвіта» на примірниках з приватної колекції Єзвевія Грушкевича теж засвідчують зображення ними просвітянської книгозбирні (514 книжок) [29, с. 572]. Розташовані поруч штампи — овальний «Бібліотека *Василія Волошинского*» і круглий «Бібліотека кружка У. П. Т. в Яворові» повідомляють про передання приватної збірки до громадської бібліотеки. Трапляється і таке поєднання провеніенцій: автограф «*Роман Луканъ*» і штамп

«Бібліотека ОО. Василіян, Львів», як доказ того, що монастирська книгозбірня поповнилася свого часу приватною колекцією знаного василіанина-книголюба.

Варто наголосити, що для дослідження історії бібліотек: з'ясування їхньої долі, встановлення зміни власників, наукового відтворення напрямків переміщення і картини розпорощення книжково-рукописних фондів, визначення сучасного місця та стану зберігання їхніх фрагментів — виняткову роль відіграють власницькі знаки (інколи як єдині джерела) — різні за формою (овальні, прямокутні, круглі) та текстами (написами).

Навіть ознайомлення з невеликою частиною фонду ЛННБ України ім. В. Стефаника на предмет його походження доводить, що чимало книжок і періодичних видань з бібліотеки ректора Львівської Духовної академії, патріарха *Йосифа Сліпого*, внаслідок відомих вересневих подій 1939 р., опинилися і нині зберігаються у сховищах структурних підрозділів (РК, ВУ, ВП, ВФ та ін.) академічної установи. О. Й. Сліпий користувався штампом із звичайним написом «*ex libris*», писаним латиною, наліпкою та двоколірним екслібрисом, про який скажемо далі.

За провенієнціями, що починаються словами «із книг», «з книгозбору», «бібліотека», «з бібліотеки», у фонді ЛННБ України ім. В. Стефаника зареєстровано і внесено до бази даних як такі, що назавжди втратили свою первісну структуру і самобутність, приватні колекції львівських бібліофілів: *історика і журналіста Романа Луканя (1907–1943)*, філолога, музеєзнавця і мистецтвознавця *Гаріона Свенціцького (1876–1956)*, політичного і профспілкового діяча *Миколи Ганкевича (1869–1939)*, класичного філолога і педагога *Василя Стеценка (1910–1975)*, довголітньої вчительки жіночої семінарії у Львові і громадської діячки *Євстахії Тишинської (1872–1944)* та ін.

Звичайні штампи із зазначенням лише прізвища та імені власника застосовували *Василь Копитчак (1838–1905)* — священик, громадський діяч, учитель релігії в гімназії м. Тернополя (його приватну бібліотеку в 1909 р. митрополит Андрей Шептицький першою придбав для «Студіону»); *кооперативний та громадський діяч Михайло Лазорко (1879–1958)* й ін.

На особливу увагу заслуговують виявлені в академічній бібліотеці Львова видання з власницькими знаками М. Грушевського,

які сприяють документальній реконструкції цілісності однієї з приватних книгозбірень вченого та введення до наукового обігу її змісту. Його львівська бібліотека може стати темою окремого дослідження, як і, зрештою, кожна з названих колекцій.

Принагідно зазначимо, що київська збірка М. Грушевського згоріла у січні 1918 р., коли російська артилерія зруйнувала будинок родини Грушевських [6, с. 101]. В еміграції у Празі (1919–1924) вчений теж зібрав цінну колекцію, в якій домінували книжки із соціології. У великий кількості вона включала видання власних праць Грушевського. Після від'їзду вченого в Україну нею на прохання власника опікувався чеський історик Ярослав Бідло (1868–1937). У 1937 р. вона ще зберігалася цілісно у Карловому університеті [21].

Розглянемо бібліотеку М. Грушевського, зібрану у Львові, у його віллі на вул. Понінського, 6, де він проживав від 1901 р. до 1914 р. У грудні 1941 р., згідно з розпорядженням німецької окупаційної влади звільнити будинок вченого, його майно разом з книжками було перевезено до приміщення НТШ на вул. Винницького для тимчасового зберігання, де бібліотека «валялась в підвалі» [19, с. 123] наступні п'ять років. Щоб не допустити її знищенння («стало питання, що цю бібліотеку потрібно забрати в спецфонд») [20, с. 343], а також для матеріальної допомоги вдові вченого у 1947 р. книгозбірню придбав академік М. Возняк [20, с. 343].

Академік розпорядився бібліотекою таким чином: для своєї колекції відібрав потрібні йому книжки; майже 500 томів передав бібліотеці Львівського університету; понад 1 000 книжок відправив до бібліотеки Академії наук у Києві [2, с. 462]. Як вдалося встановити за архівними документами, на кінець 1949 р. на вул. Винницького ще залишалося 3 450 видань з колишньої бібліотеки М. Грушевського [16, арк. 2]. Після її упорядкування до відділу комплектування Львівської філії БАН УРСР планувалося передати 2 190 томів недублетної літератури [28]. Отже, різними шляхами фрагменти цього національного багатства потрапили до зібрань і колекцій Львова та Києва, де нині «розсипані» в їхніх книгосховищах і очікують на дослідників. Бо прикро, як зазначає відомий історик С. Білокінъ, що збірки загальнонаціональної ваги, зокрема колекції Михайла Грушевського, «загинули абсолютно не описані» [1, с. 5].

Для позначення своїх книжок учений, окрім автографа, використовував штамп із прізвищем та іменем. Відсутність будь-яких

цифрових позначок на них схиляє до думки, що бібліотека, якою послуговувався М. Грушевський в науковій і політично-публістичній діяльності, не мала каталогу.

Розглядаючи власницькі знаки як своєрідну інформативну систему, слід відзначити, що неоціненне значення для дослідження історичних колекцій мають ті, що містять, зокрема, кількісні відомості про зібрання. Адже здебільшого поряд із самими книгозбирнями розпорощення та знищення зазнавала і їхня власницька документація (каталоги, інвентарі).

Якщо власницький знак супроводжується інвентарним номером, можемо робити висновок, що книжки цього зібрання були закатологізовані (зайнвентаризовані) і бібліотека (зібрання) охоплювала не менше одиниць зберігання, ніж вказує цей порядковий номер (приватні колекції відрізняються від бібліотечних зібрань тим, що вони, як правило, неопрацьовані й недоступні поза родиною). Так, на підставі інформації, яку несуть виявлені марковані книжки бібліотеки о. І. Бучка, констатуємо, що його книгозбирня нараховувала не менше, ніж 681 том. Провенієнції бібліотеки А. Шептицького теж засвідчують, що Владика подбав про опрацювання своєї книгозбирні, яке здійснив Б. Барвінський [11, с. 142]. За порядковим номером у штампі встановлюємо, що довідковий апарат мала приватна бібліотека *сотника жандармерії, педагога Євгена Цегельського (1889–1963)*.

Неабияку цінність становлять провенієнції, які розкривають професію чи рід занять власника книгоzбирні, а також вказують на таку важливу деталь, як місцезнаходження зібрання: «*Мер. Пащук Андрій, адвокат, Львів, Мілковського 11/3*»; «*Адвокат Др. Володимир Туркевич в Самборі*» й ін. Адже трапляються випадки, коли за адресою, вказаною в архівному джерелі (наприклад, «Щоденник відділу комплектування Львівської філії Бібліотеки АН УРСР (1 червня 1940 р. — 21 червня 1941 р.) [24, с. 123-127], доводиться здійснювати пошук і встановлювати особу власника книгоzбирні.

Однак ще майже 100 років тому (1918) «перший український еклібрісман» [27, с. 40] Богдан Януш (псевдонім Василь Карпович) наголошував, що «підписування книжок, а ще більше дуже негарного і варварського вибивання на них обидливих печаток давно вже уникають культурні люди... Тому і у нас треба на се звернути увагу,

бо хоть се на око дрібничка, але все-таки на них основуєся се, що управнює нас до зачисловання себе в ряди культурних народів».

Далі «гарячий бібліофіл, незвичайний знавець і збирач рідких книжок, і ентузіаст культу книги» [27, с. 40] Богдан Януш підкresлював, що найкращим місцем для бібліотечного знака, «з огляду на естетичну і типографічну вартість» книжки, є внутрішня сторона її палітурки — форзац. «Наліплений обережно exlibris найліпше буде говорити про власителя книжки так, що кожний знати-ме до кого вона належить, а при тім сам власитель вдоволений буде з прикраси своїх любимців, знаючи також, що колись по його смерті, коли книги розсипляться по світі, все таки слід полишити ся по нім і його бібліотеці. А звісне є, що мірилом культури народів, є число його бібліотек!» [33].

У світовій видавничій практиці, і в українській зокрема, відомі приклади, коли видавці заличували митців, які працювали в книжковій графіці, до виготовлення еклібрисів з місцем для підпису майбутнього власника і друкували їх на форзацах книжок. Це робилося для популяризації такого книжкового знака, для зацікавлення ним широкого кола читачів. Чимало видань побачило світ з безіменним еклібрисом авторства Павла Ковжуна [14, с. 42].

Однак лише персональний еклібрис слугує своєрідним духовним портретом книголюба, оскільки лаконічно та образно розкриває коло його уподобань і зацікавлень, відображає соціальний статус і характеризує бібліотеку як інструментарій для професійної діяльності.

Попримірникове вивчення ретроспективної частини фонду ЛННБ України ім. В. Стефаника дало змогу ідентифікувати окремі українські приватні бібліотеки за книжковими знаками, які виконали країні майстри графічного мистецтва. Зокрема встановлено, що високохудожні еклібриси мали представники галицького духовенства (*Андрей Шептицький (1865–1944)*, *Йосиф Сліпий (1892–1984)*, *Іван Бучко (1891–1974)*).

Бібліофільська і колекціонерська діяльність видатного церковного і громадського діяча митрополита Андрея Шептицького не обмежувалася лише формуванням власної багатої бібліотеки, з якої він черпав знання для своєї багатоаспектної діяльності. Для розвитку української науки, культури, освіти у першій третині минулого століття Владика заснував і опікувався численними інституціями, в основу яких лягли його цінні книжково-рукописні

збірки (бібліотека Станиславівської капітули, Національний музей у Львові, «Студіон» та ін.).

Подбав меценат і про те, щоб його фундації мали власний оригінальний паперовий ярлик.

Спочатку, доки не був виготовлений мистецький книжковий знак Митрополита, для позначення своїх книжок Андрей Шептицький використовував гербовий екслібрис [34, с. 32-33] з органічно доданим трохрядковим написом «Бібліотека Митрополита Андрея Шептицького. Ч. інв.». В основу геральдичної композиції покладено родовий герб Владики. На щиті овальної форми відбита підкова каблуком догори. В її правому боці чотири, в лівому — три дірки. На підкові рівносторонній хрест. До правого, зовнішнього її боку, прилягає стріла з оперенням та держачком, вістрям спрямована трохи скісно у правий кут гербового щита. По обидва боки щита — монограми, які означають А — Андрей, Ш — Шептицький, М — Митрополит, Г — Галицький, А — Архієпископ, Л — Львівський, Є — Єпископ, К — Кам'янець-Подільський. Щит розміщено на розгорнутій мантії, підбитій горностаєм, увінчаній митрою з двораменним хрестиком. Обабіч щита — зображення єпископського жезла і хреста із верхньою горизонтальною поперечиною. Увінчує композицію капелюх паломника із 20 китицями, розміщеними симетрично по 10 з кожного боку, що відповідає ступеню архієпископа, митрополита в церкві [32, с. 58-59].

Основні три знаки, т. зв. «мовні символи» цього знатного роду — «Шептиці»: підкова і стріла (символи відваги, лицарства й фізичної сили) та хрест (ознака побожності, постійності у вірі та інших християнських чеснот), митці використовували й надалі при створенні вже художніх книжкових знаків Владики.

Перший з таких знаків для Андрея Шептицького виконав у 1905 р. його вдячний стипендіат, творець львівської сецесії Модест Сосенко (1875–1920). Це був екслібрис для Церковного музею у Львові — фундації його щедрого мецената, яким художник започаткував відродження графічного мистецтва на західноукраїнських землях. На ньому зображений чернець, який сидить перед пюпітром з книгою, тримаючи рукописний сувій і людський череп.

У першому десятиріччі минулого століття М. Сосенко виконав для Андрея Шептицького також низку сакральних екслібрисів із сюжетними композиціями, в центрі яких містяться святі: Богоматір

з дитятком на руках і написом по колу церковнослов'янською мовою «Андрей Шептицький мілостею Божею митрополит Галицькій єпископъ Кам»; святий Іоанн Хреститель, довкола якого напис «Студіон св. Іоанна КРТ. в'Львовъ».

Дослідник історії українського еклібриса Петро Нестеренко зазначає, що «А. Шептицький іноді використовував одночасно два еклібриси» [25, с. 117]. Але цьому є пояснення. Наявність еклібриса «Студіону» поряд з книжковим знаком Митрополита свідчить про те, що науково-культурний осередок ченців-студитів з бібліотекою, архівом, науковим інститутом постійно поповнювався книжками, які купував і передавав Андрей Шептицький.

Можна поставити під сумнів твердження львівського графіка і педагога Сергія Хижняка (1926–2003), що М. Сосенко для Митрополита та його фундацій виконав п'ять книжкових знаків: «Бібліотеки Митрополітальної», «Андрей Шептицький милостею Божою Митрополит Галицькій Єпископъ КАМ», «Церковного музею во Львове», «Студіону Св. Іоанна КРТ в Львове» та «Бібліотеки Митрополита Андрея Шептицького» [31, с. 9]. Однак, як відомо, для малих графічних творів М. Сосенка характерним є поєднання візантійського іконопису з народним мистецтвом, що спостерігається в трьох описаних вище книжкових знаках і чого немає в гербових еклібрисах Владики: «Бібліотека Митрополита Андрея Шептицького» та «Бібліотека Митрополітальнона».

Цю думку поділяє і фахівець, завідувач Художньо-меморіального музею О. Новаківського у Львові Любов Волошин [18, с. 56].

Інші чотири книжкові знаки [5, с. 57-58], які виготовив у 20-х роках минулого століття відомий майстер Павло Ковжун (1896–1939) [13, с. 16], досі нам не трапилися на жодній з книжок бібліотеки Андрея Шептицького. Очевидно, вони не були тиражовані, а залишилися архітварами тогочасного еклібриса, збагативши надбання митця. Два з них були виготовлені для пріоритетних розділів приватної бібліотеки Митрополита, які відображали наукові, духовні, культурні інтереси власника — «релігія» і «мистецтво».

Над створенням художнього знака для о. Йосифа Сліпого працював ще один видатний графік першої третини ХХ ст. — Святослав Гординський (1906–1993). На еклібрисі, виконаному в синьому та чорному кольорах, який прикрашає книжки з цієї бібліотеки,

фігурують образи-символи, що вказують на його пастирську працю як ректора Духовної Академії у Львові. Мотиви Святодухівської вежі, розкритого Святого Письма та Юрія-Змієборця із піднятим мечем «зображені у різних діагональних площинах на чорному та штрихованому сірому тлі...» [3, с. 41-42].

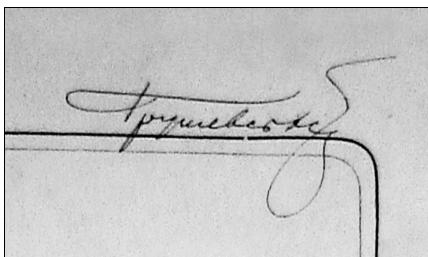
Ще один книжковий знак роботи того ж автора вирізняє бібліотеку о. Івана Бучка з-поміж інших зібрань і колекцій, зосереджених у фонді Львівської академічної установи. В екслібрисі спостерігаємо захоплення С. Гординського книжковою рукописною мініатюрою, яку він по-своєму графічно вдало інтерпретував.

Пошукова робота триває. На основі зібраного матеріалу зареєстровано, внесено у базу даних і паспортизовано 46 приватних бібліотек українських діячів нашого регіону; уточнено кількісну та якісну інформацію про ці колекції та доповнено відомостями про їхніх власників.

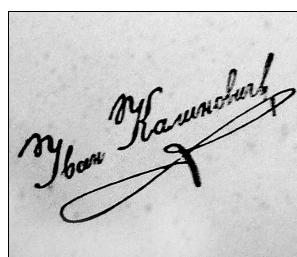
Сподіваємося, що шляхом провенієнційного опрацювання ретроспективної частини фонду ЛННБ України ім. В. Стефаника, а також застосовуючи комплексно інші шляхи та джерела вивчення історичних колекцій (опрацювання архівних документів і друкованих матеріалів), буде сформовано якнайповніші дані про українську бібліотечну мережу Галичини зазначеного періоду, що сприятиме їх грунтовному вивченню та збереженню.

Розраховуємо також на цікаві знахідки, які є об'єктами дослідження історії книжкової культури минулих століть.

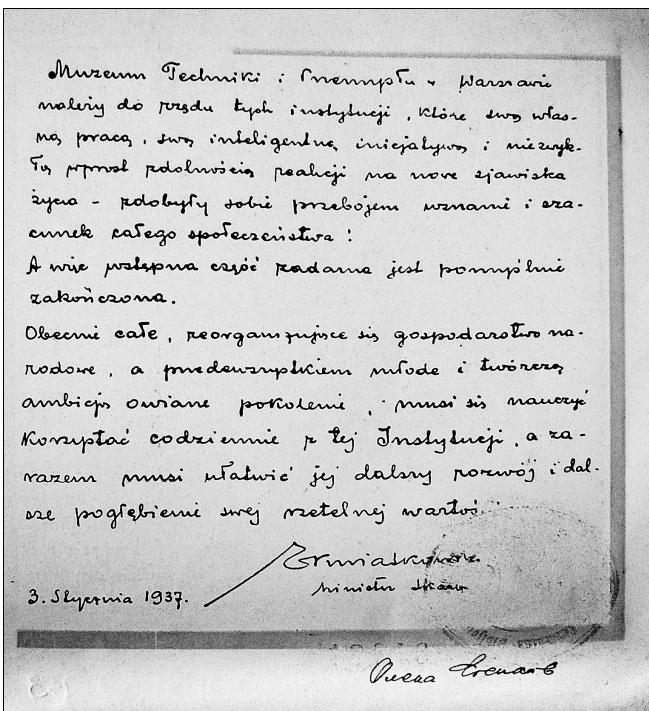
Висловлюю подяку колегам по відділу Галині Сварник, Лесі Кусій та Роману Дзюбану за сприяння і допомогу в підготовці цієї публікації.



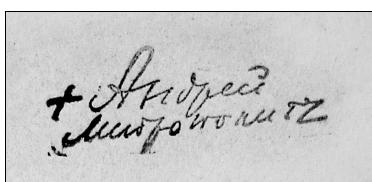
Автограф М. Грушевського



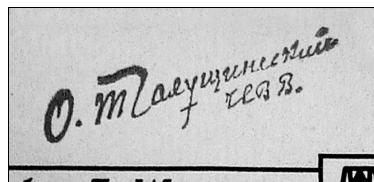
Факсиміле І. Калиновича



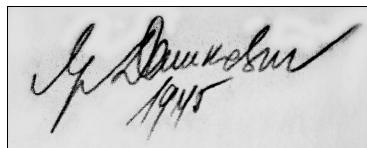
Автограф О. Степанів



Факсиміле митрополита  
 Андрея Шептицького



Факсиміле о. Т. Галущинського



Автограф Я. Дацкевича



«Ex Libris M. M.», книжковий знак митрополита Михайла Левицького



«Бібліотека Омеляна Оголівського», штамп



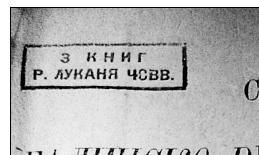
«Ex Libris Josephi Slipyj», штамп



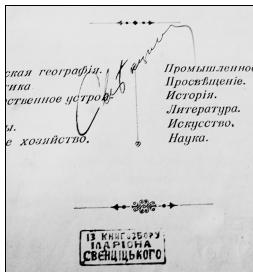
«Бібліотека Архієп. Йосифа у Львові», наліпка



«З бібліотеки М. Ганкевича», штамп



«З книг Р. Луканя ЧСВВ», штамп



«Із книгозбору Гларіона Свенцицького», штамп



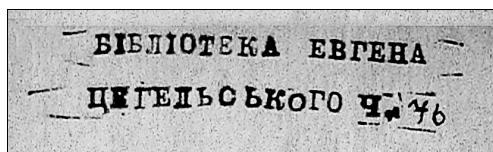
«Бібліотека Евстахії Тишинської», штамп



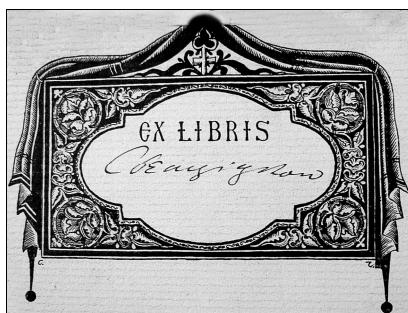
«Василій В. Копитчакъ»,  
«Богдан Васильевичъ  
Копитчакъ», штампи



«Михайло Грушевський», штамп



«Бібліотека Евгена Цегельського  
Ч. 76», штамп



«Безіменний» екслібрис  
з автографом I. Свенцицького



«Бібліотека Митрополита  
Андрея Шептицького  
Ч. инв. 582», екслібрис



«Ex Libris o. Йосифа  
Сліпого», екслібрис



«Із книг о. Івана Бучка»,  
екслібрис

1. Білокінь С. Час збирати каміння: на шляхах українського бібліофільства : [передмова] / Сергій Білокінь // Дарчі написи в бібліотеці Івана Микитенка : каталог / НАН України, Центр культурологічних студій, Ін-т історії України ; [уклад. і авт. вступ. нарису Олег Микитенко ; передм. Сергія Білоконя]. — Київ, 2007. — С. 5-14. — (Джерела до культурологічних студій ; вип. 2).
2. Бродик З. З історії книжкової колекції Михайла Возняка / Зорянна Бродик // Записки Львівської наукової бібліотеки ім. В. Стефаника : [зб. наук. праць]. — Львів, 2005. — Вип. 13. — С. 458-463.
3. Волошин Л. Рання графіка Святослава Гординського 1920–1930 роки / Любов Волошин ; Нац. музей у Львові ім. А. Шептицького. — Львів : Афіша, 2007. — 187 с. : іл.
4. [Гірняк Василь]. Хто убив Коцка? (Розвідка на підставі судових документів). — Львів : накладом Василя Гірняка. З друк. Щасного Беднарского, 1911. — 48 с.
5. Гординський С. Павло Ковжун, 1896–1939 / Святослав Гординський. — Krakів ; Львів : Укр. вид-во, 1943. — 63, [1] с. : іл. — (Українське мистецтво ; вип. 3).
6. Горинь В. Навколо вілли М. С. Грушевського у Львові / Василь Горинь // Марія Деркач, 1896–1972 : бібліогр. покажч. Спогади. Розвідки. Листи / М. Вальо ; НАН України, ЛНБ ім. В. Стефаника. — Львів, 1999. — С. 99-119.
7. Давид I. «Суд» над Оленою Степанів / Ірена Давид // Україна в минулому. — Київ ; Львів, 1993. — Вип. III. — С. 106-113.

8. Дацкевич Я. Замість передмови / Ярослав Дацкевич // Олена Степанів — Роман Дацкевич : спогади і нариси / [упоряд.: Г. Сварник, А. Фелонюк]. — Львів : ЛА «Піраміда», 2009. — С. 10-16.
9. Дацкевич Я. Спогад про «радянський період» життя / Ярослав Дацкевич // Олена Степанів — Роман Дацкевич : спогади і нариси / [упоряд.: Г. Сварник, А. Фелонюк]. — Львів : ЛА «Піраміда», 2009. — С. 225-229.
10. Дзюбан Р. Слідами Миколи Залізняка у Львові / Роман Дзюбан // Ратуша. — 2001. — 2-9 листоп. (чис. 22). — С. 21.
11. Дзюбан О. Бібліотека Митрополита Андрея Шептицького у Львові / Дзюбан Олександр // Записки Львівської наукової бібліотеки ім. В. Стефаника : [зб. наук. праць]. — Львів, 2002. — Вип. 9/10. — С. 141-151.
12. Дорошенко В. Василь Мудрий / Володимир Дорошенко // Шляхами Золотого Поділля : регіон. зб. Тернопільщини. — Філадельфія, ПА : НТШ в ЗСА, 1970. — Т. II. — С. 208-212. — (Український Архів ; т. XXI).
13. Драган М. Сучасний український еклібріс / Михайло Драган // Еклібріс : зб. асоціації незалеж. укр. мистців / [за ред. Павла Ковжуна]. — Львів : Ізмарагд, 1932. — Вип. 1. — С. 10-21.
14. Еклібріс : зб. асоціації незалеж. укр. мистців / [за ред. Павла Ковжуна]. — Львів : Ізмарагд, 1932. — Вип. 1. — 48 с. : іл., іл.
15. Залізняк Олена : монографія / Світова Федерація Українських жіночих організацій. — Торонто, 1987. — 183 с. : іл.
16. Звіт праці відділу концентрації та обміну Львівської Бібліотеки АН УРСР за 1949 рік // ЛІННБ України ім. В. Стефаника. Архів. — Оп. 1, спр. 243. — 4 арк.
17. Каталоги книг, протоколи комісій, опис інвентаря та інші документи про передачу бібліотеки «Студіон» у Львові Бібліотеці Львівського філіалу Академії наук, 1940–1941 pp. // ЦДІА України у Львові. — Ф. 577, оп. 1, спр. 10. — 1167 арк.
18. Кривенко М. Мистецькі цінності книгозбирні «Студіону» у Львові / Маргарита Кривенко // Пам'ятки України: історія та культура (Київ). — 2008. — Чис. 2. — С. 51-63.
19. Крячок М. М. Деркач у листуванні з Ю. Меженком / Микола Крячок // Марія Деркач (1896–1972) : бібліогр. покажч. Спогади. Розвідки. Листи / М. Вальо. — Львів, 1999. — С. 120-137.
20. Культурне життя в Україні. Західні землі : док. і матеріали. Т. 1 : 1939–1953 / [упоряд.: Тамара Галайчак, Олександр Луцький, Богдан Микитів та ін.]. — Київ : Наук. думка, 1995. — 747, [2] с. : іл.
21. [Лист Я. Бідла до М. Мочульського у справі бібліотеки М. Грушевського, яка залишилася у Празі, від 11. 04. 1937 р.] // ЦДІА України у Львові. — Ф. 379, оп. 1, спр. 9. — Арк. 9-10.

22. Літопис монастиря святого Йосафата Студійського Уставу. Т. II, 1931–1945 pp. // ЦДІА України у Львові. — Ф. 684, оп. 1, спр. 3298. — 152 арк.
23. *Лукань Р. Василіяни-книголюби / о. Роман Лукань* // Українська книга (Львів). — 1937. — Чис. 1. — С. 9-10.
24. Львівська національна наукова бібліотека України імені В. Стефаника: переміщення і втрати фондів. Т. 1 (1939–1945) : зб. док. і матеріалів / [упоряд.: Галина Сварник, Роман Дзюбан, Маргарита Кривенко, Леся Кусий, Володимир Муравський]. — Львів, 2010. — L, 567, [1] с.
25. *Нестеренко П. Історія українського еклібриса / Петро Нестеренко*. — Київ : Темпора, 2010. — 327 с. : іл.
26. Отчеты о работе библиотеки [НТШ] и переплетной мастерской за 1932–1935 гг. // ЦДІА України у Львові. — Ф. 309, оп. 1, спр. 809. — 37 арк.
27. Памяти першого українського еклібрісмана // Еклібріс : зб. асоціації незалеж. укр. мистців / [за ред. Павла Ковжуна]. — Львів : Ізмарагд, 1932. — Вип. 1. — С. 40-41.
28. План роботи відділу концентрації Львівської бібліотеки АН УРСР на листопад-грудень 1949 р. // ЛННБ України ім. В. Стефаника. Архів. — Оп. 1, спр. 242. — Арк. 3.
29. *Сварник Г. Архів товариства «Просвіта»: історія формування, сучасний стан / Галина Сварник* // Записки Львівської національної наукової бібліотеки України імені В. Стефаника : зб. наук. праць. — Львів, 2009. — Вип. 1 (17). — С. 571-600.
30. *Суровцова Н. Життя Надії Суровцової, описане нею самою в селищі Нижній Сеймчан Магаданської області* // Наука і культура. Україна : щорічник. — Київ, 1990. — Вип. 24. — С. 414-559.
31. Український книжковий знак : збірка Сергія Хижняка : каталог виставки / Музей мистецтва давньої укр. книги Львів. галереї мистецтв ; [каталог склав Сергій Хижняк ; упоряд. каталогу: Наталія Отко, Жанна Спірідонова]. — Львів, 2005. — 22 с. : іл.
32. *Хаварівський У. Герби Львівських владик в унії з Римом (1667–2007) / Устим Хаварівський*. — Тернопіль : ТОВ «Новий колір», 2008. — 111 с. : іл.
33. *[Януш Богдан]. На тему бібліотечного знаку / др. Василь Карпович* // Українське Слово (Львів). — 1918. — 26 січ. (чис. 18) ; 27 січ. (чис. 19).
34. *Lwowskie znaki biblioteczne (uzupełnienie) / zebrał Franciszek Jaworski*. — Lwów : nakł. Kurjera Lwowskiego, 1908. — 41, [2] s., il.